



RU

AL/ALAC/ST/1112/5

ИСХОДНЫЙ ЯЗЫК: английский

ДАТА: 12 ноября 2012 г.

СТАТУС: окончательная ред.

РАСШИРЕННЫЙ КОНСУЛЬТАТИВНЫЙ КОМИТЕТ

Заявление РКК в рамках предложений сообщества по проекту стратегического плана на 2013-2016 годы

Введение

Подготовлено персоналом ICANN

Первоначальный проект настоящего заявления подготовил Тиджани Бен Джемаа (Tijani Ben Jemaа), член Расширенного консультативного комитета (РКК) от региональной организации расширенного сообщества Африки (AFRALO) и член Исполнительного комитета РКК, после обсуждения этой темы в Расширенном консультативном комитете, а также в Подкомитете РКК по финансам и бюджету на состоявшейся [конференции ICANN в Торонто](#) и через списки рассылки.

29 октября 2012 г. этот первоначальный проект заявления был опубликован в [рабочем пространстве расширенного сообщества для обсуждения проекта стратегического плана на 2013-2016 годы](#).

Затем проект подвергся обсуждению в упомянутой выше рабочей среде.

5 ноября 2012 г. была опубликована версия документа, учитывающая полученные комментарии, и председатель РКК Оливье Крепин-Леблон (Olivier Crépin-Leblond) поручил персоналу открыть пятидневное голосование РКК по вопросу ратификации этого заявления.

12 ноября 2012 г. персонал подтвердил, что в ходе онлайн-голосования РКК одобрил заявление при 11 голосах «за», 0 голосов «против» и 1 воздержавшемся. С результатами голосования можно ознакомиться самостоятельно по адресу:

<http://www.bigpulse.com/pollresults?code=2739qLCTpCTuwYXpgb55UIWX>

Затем председатель поручил передать заявление в процесс общественного обсуждения, а один экземпляр направить сотруднику ICANN, отвечающему за данную тему общественного обсуждения.

[Конец введения]

Исходная версия данного документа на английском языке доступна по адресу <http://www.atlarge.icann.org/correspondence>. При наличии противоречий или различий между переводным изданием и исходным текстом, исходная версия является приоритетной.

Заявление РКК в рамках предложений сообщества по проекту стратегического плана на 2013-2016 годы

Расширенный консультативный комитет приветствует новую концепцию стратегического планирования и считает, что она соответствует новому подходу к управлению. Он убежден, что для повышения эффективности сообществу следует активно участвовать в подготовке нового варианта стратегического плана путем работы в специализированных совместных группах. Эти группы необходимо сформировать в надлежащие сроки, чтобы обеспечить своевременное формирование стратегического плана на 2014-2019 гг.

Тем не менее, РКК считает, что нельзя останавливать текущий процесс подготовки и утверждения стратегического плана, поскольку вскоре мы начнем детальную проработку плана работ и бюджета, а бюджетные приоритеты на 2014 ФГ определяются на основании задач и проектов, утвержденных в составе стратегического плана на 2013-2016 гг.

Включение количественных показателей для каждой сферы деятельности является хорошим подходом для улучшения оценки и последующих действий. Расширенный консультативный комитет высоко оценивает это.

Поскольку расширение доменного пространства (новые рДВУ и ИДИ) создаст дополнительные трудности для коллективной работы ICANN и операторов над сохранением стабильности, безопасности и отказоустойчивости глобальных систем уникальных идентификаторов Интернета, а также по причине того, что переход на IPv6 в настоящее время является обязательным, и поставщики услуг Интернета (ISP), юридические лица и потребители в целом не свободны в выборе, РКК считает, что обучение и наращивание потенциала в предстоящие годы будет иметь первостепенное значение и поэтому должно стать одним из основных стратегических проектов.

РКК с глубоким удовлетворением отмечает реализацию корпорацией ICANN стандартизированного подхода для всех сторон, связанных договорными обязательствами. РКК в течение нескольких лет подряд настаивал на такой стандартизации для повышения справедливости.

Кроме того, РКК приветствует расширение возможностей ICANN по обеспечению соблюдения обязательств путем выделения больших ресурсов на выполнение этой функции, что обеспечит улучшение положения ICANN в сфере сохранения доверия со стороны общественности.

Вследствие широкого присутствия и географического многообразия Расширенного сообщества, а также его обширной сети по всему миру, Расширенный консультативный комитет вновь выражает свою готовность и возможность помочь ICANN вести свою агитационную, разъяснительную и обучающую деятельность в следующих областях:

- принятие протокола IPv6 поставщиками услуг Интернета (ISP), хозяйствующими субъектами и потребителями
- глобальная безопасность DNS для операторов ДВУ
- БСО уникальных идентификаторов в развивающихся странах

Участие корпорации ICANN в работе форумов управления Интернетом, в том числе тех, которые организованы Организацией объединенных наций и другими межправительственными организациями, абсолютно необходимо для пропаганды демократической и всеобъемлющей модели глобального управления с участием многих заинтересованных сторон. Поэтому РКК убежден,

что такое участие должно отражать открытость, подотчетность и прозрачность данной модели через существенный вклад со стороны различных постоянных групп сообщества ICANN в работу этих форумов, направленный на создание атмосферы доверия к деятельности ICANN. Такой вклад принесет корпорации ICANN и участникам глобального Интернета намного больше пользы, чем любые другие виды выступлений и выставок.

В заключение необходимо отметить, что по мнению РКК предложения сообщества, касающиеся стратегических приоритетов, следует эффективно учитывать при формировании и утверждении окончательного плана.